

Dodatok č. 1 k Zmluve o dielo ev. č. obj.: 108/2023

uzavretej podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

Článok I. Zmluvné strany

1. Objednávateľ: Trnavská vodárenská spoločnosť, a.s.
So sídlom: Priemyselná 10, 921 79 Piešťany
Štatutárny zástupca: Ing. Vladimír Púčik, predseda predstavenstva a.s.
Ivan Šiška, podpredseda predstavenstva a.s.
IČO: 36 252 484
DIČ: 2020172264
IČ DPH: SK2020172264
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
Číslo účtu IBAN: SK71 0200 0000 2700 0300 2212
Zapísaný v Obch. reg. Okresného súdu Trnava, odd. Sa, vložka č. 10263/T.
(ďalej ako „objednávateľ“)

a

2. Zhotoviteľ 1: CS, s.r.o.
So sídlom: Strojárska 5487, 917 02 Trnava
Štatutárny zástupca: Ing. Igor Baďura - konateľ spoločnosti
Osoba oprávnená konať v mene zhotoviteľa 1:
- vo veciach technických: Ing. Igor Baďura (cstt@cstt.sk)
IČO: 44 101 937
DIČ: 2022578954
IČ DPH: SK2022578954
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
Číslo účtu IBAN: SK15 0200 0000 0024 4013 2356
Číslo telefónu: 033/2933290
Zapísaný v Obch. reg. Okresného súdu Trnava, odd. Sro, vložka č. 21753/T.
(ďalej ako „zhotoviteľ 1“)

Zhotoviteľ 2 : MIKROVRT, spol. s.r.o.
So sídlom: Sládkovičova 67, 920 41 Leopoldov
Štatutárny zástupca: Ing. Ján Kul'havý - konateľ spoločnosti
Osoba oprávnená konať v mene zhotoviteľa 2:
- vo veciach zmluvných: Ing. Ján Kul'havý - konateľ spoločnosti
IČO: 36 227 731
DIČ: 2020172814
IČ DPH: SK2020172814
Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.
Číslo účtu IBAN: SK56 0900 0000 0002 8028 5927
Číslo telefónu: +421 905 460 786
Zapísaný v Obch. reg. Okresného súdu Trnava, odd. Sro, vložka č. 11005/T.
(ďalej ako „zhotoviteľ 2“, zhotoviteľ 1 a zhotoviteľ 2 ďalej spolu ako „zhotoviteľ“ a objednávateľ a zhotoviteľ spolu ako „zmluvné strany“)

Článok II. Úvodné ustanovenia

1. Dňa 01.06.2023 nadobudla platnosť zmluva o dielo, reg. č. obj.: 108/2023 medzi zmluvnými stranami uvedenými v čl. I *Zmluvné strany* (ďalej len „*zmluva*“), na základe ktorej sa zhotoviteľ zaviazal vykonať pre objednávateľa dielo „*Rekonštrukcia verejného vodovodu v Obci Hrnčiarovce nad Parnou na ulici Sv. Martina*“ (ďalej len „*dielo*“), a to za podmienok dohodnutých zmluvou.
2. Počas realizácie diela bol zistený nesúlad projektovej dokumentácie podľa čl. II ods. 3 zmluvy s reálnym stavom zisteným na stavenisku – došlo k zlému určení trasy pôvodného potrubia podliehajúceho rekonštrukcii, čo zapríčinilo nutnosť zmeny v čiastkovom plnení spadajúcom pod rozsah diela (v dôsledku nutnosti poskytnutia naviacplnenia) a s tým súvisiacu zmenu (navýšenie) ceny celého diela tak, aby sa reflektovala zmena rozsahu diela. Poskytnutie naviacplnenia bolo spojené s časovou náročnosťou neumožňujúcou realizáciu diela v pôvodne dohodnutom termíne, pričom na uvedenú nemožnosť včasného plnenia mala vplyv aj skutočnosť, že objednávateľ odovzdal zhotoviteľovi stavenisko (umožnil začatie realizácie diela) s časovým oneskorením. Uvedené skutočnosti sú zmluvnými stranami reflektované v rámci zmeny termínu realizácie diela. Poskytnutie uvádzaného plnenia objednávateľ zhotoviteľovi odsúhlasil (služobný list technického dozora objednávateľa Martina Šišku č. 14/2023 zo dňa 18.10.2023) a zmluvné strany sa v nadväznosti na uvedené dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k zmluve (ďalej len „*Dodatok č. 1*“), ktorými sa predĺži termín realizácie diela a navýši sa cena celého diela spolu o cenu 9.905,44 Eur bez DPH (DPH 20%: 1.981,09 Eur, cena naviacplnenia s DPH: 11.886,53 Eur), čím sa reflektuje zmena v rozsahu diela v súlade s Prílohou č. 1 Dodatku č. 1.

Článok III. Úprava ceny realizácie diela a zmena termínu realizácie diela

1. Predmetom Dodatku č. 1 je dohoda zmluvných strán podľa čl. X ods. 2 zmluvy o zmene (navýšení) ceny realizácie diela o naviac práce (ktorými sa rozširuje dohodnutý rozsah diela) vymedzené v Prílohe č. 1 Dodatku č. 1, a to v nadväznosti na čl. II ods. 2 Dodatku č. 1, pričom súčasne dochádza k zmene termínu realizácie diela. Cenou poskytnutého naviac plnenia podľa Prílohy č. 1 Dodatku č. 1 je 9.905,44 Eur bez DPH (DPH 20%: 1.981,09 Eur, cena naviacplnenia s DPH: 11.886,53 Eur) a o túto sumu sa cena celého diela spolu navyšuje, pričom súčasne dochádza k zmene v cene celého diela spolu v nadväznosti na zmeny v čiastkovom plnení spadajúcom pod rozsah diela.
2. Čl. IV ods. 1 zmluvy sa mení tak, že v cene celého diela spolu bez DPH sa vypúšťa jej numerická špecifikácia „449.689,65 €“ a nahrádza sa numerickou špecifikáciou „431.834,56 €“. Numerická špecifikácia DPH 20% sa mení tak, že sa vypúšťa „89.937,93 €“ a nahrádza sa numerickou špecifikáciou „86.366,91 €“. Numerická špecifikácia ceny celého diela spolu s DPH sa mení tak, že sa vypúšťa „539.627,58 €“ a nahrádza sa numerickou špecifikáciou tejto ceny „518.201,47 €“. Mení sa taktiež aj slovná špecifikácia ceny celého diela spolu s DPH tak, že sa vypúšťa „päťstotridsaťdeväťtisícšesťstodvadsaťsedem Eur, 58 centov“ a nahrádza sa slovnou špecifikáciou „päťstoosemnásťtisícdeväťstošesť Eur, 47 centov“.
3. Zhotoviteľ vyhlasuje, že uhradením ceny celého diela spolu vo výške podľa predchádzajúceho odseku tohto článku Dodatku č. 1 považuje všetky svoje nároky voči objednávateľovi z titulu realizácie diela za vysporiadané, cenu naviac prác (naviac plnenia) aj cenu celého diela spolu považuje za primeranú a vzdáva sa práva na akúkoľvek ďalšiu fakturáciu v súvislosti s realizáciou diela.
4. Súčasne v súlade s čl. X ods. 2 zmluvy, z dôvodu podľa čl. II ods. 2 Dodatku č. 1, dochádza k zmene termínu realizácie diela v čl. III ods. 1 zmluvy tak, že sa vypúšťajú slová „do 4 mesiacov odo dňa platnosti zmluvy“, ktoré sa nahrádzajú slovami „do 10. novembra 2023“.

Takto určený (zmenený) termín realizácie diela považujú zmluvné strany za primeraný a zhotoviteľ sa zaviazal zrealizovať dielo v takto zmenenom termíne, pričom k odovzdaniu stavby (diela) došlo dňa 09.11.2023.

Článok IV. Záverečné ustanovenia dodatku

1. Zmluvné strany potvrdzujú, že si Dodatok č. 1 prečítali, s jeho obsahom súhlasia, nakoľko je prejavom ich slobodnej a vážnej vôle zbavenej akýchkoľvek omylov, na znak čoho ho aj vlastnoručne podpisujú. Dodatok č. 1 má súčasne povahu dohody o urovnaní (§ 585 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v.z.n.p.), nakoľko termín realizácie diela podľa čl. III ods. 1 zmluvy nebol síce zhotoviteľom dodržaný, avšak táto skutočnosť nie je pričítateľná zhotoviteľovi, nakoľko sa tak stalo z dôvodu nesúladu projektovej dokumentácie so skutočným stavom zisteným na stavenisku a súčasne z dôvodu omeškania so zabezpečením príslušných povolení potrebných na realizáciu diela a objednávateľ potvrdzuje, že z titulu nedodržania termínu realizácie diela podľa čl. III ods. 1 zmluvy zhotoviteľom neevduje voči zhotoviteľovi nároky podľa čl. VIII ods. 2 zmluvy (z vyššie uvádzaných dôvodov), nakoľko nedošlo k riadnemu poskytnutiu súčinnosti objednávateľom podľa dohody zmluvných strán. Dohodou zmluvných strán o konkrétnej forme práva sa sleduje naplnenie účelu sledovaného čl. X ods. 2 zmluvy a urovanie sa realizuje z dôvodu obnovenia stavu právnej istoty medzi zmluvnými stranami tak, aby sa určito potvrdila skutočnosť, ktorá by mohla byť medzi zmluvnými stranami interpretovaná ako sporná či pochybná.
2. Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu poslednou zmluvnou stranou a účinnosť v súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. *Občiansky zákonník*.
3. Dodatok č. 1 je vyhotovený v troch rovnopisoch, pričom objednávateľ obdrží 2 (dva) rovnopisy Dodatku č. 1 a zhotoviteľ obdrží 1 (jeden) rovnopis Dodatku č. 1.
4. Ustanovenia zmluvy, ktoré nie sú upravené odlišne Dodatkom č. 1, zostávajú v platnosti a účinnosti nezmenené.
5. Dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy, pričom čl. X ods. 3 zmluvy zostáva zachovaný. Príloha č. 1 Dodatku č. 1 sa odo dňa účinnosti Dodatku č. 1 stáva Prílohou č. 3 zmluvy.

Príloha č. 1: Výkaz výmer zo dňa 17.10.2023

V Piešťanoch, dňa 18.11.2023

za objednávateľa:

Trnavská vodárenská spoločnosť a.s.

.....
Ing.

predseda predstavenstva a.s.

.....
Ivan Šiška

podpredseda predstavenstva a.s.

V TRNAVE, dňa 15.11.2023

za zhotoviteľa:

zhotoviteľ 1:

CS, s.r.o.

CS, s.r.o.

Strojárska

IČO 44101937

.....
S.I. 2440123

Ing. Igor Baďura

konateľ spoločnosti

zhotoviteľ 2:

MIKROVRT, spol. s.r.o.

MIKROV

Strojárska

920 41 LEO

.....
IČO 3827731 IČ D

Ing. Ján Kulhavý

konateľ spoločnosti

V Ý K A Z V Ý M E R Zmluvný rozpočet a Rozpočet NAVIAC PRÁCE

Stavba: Hrnčiarovce nad Parnou - rekonštrukcia vodovodu ul. Sv. Martina

Objekt: Hrnčiarovce nad Parnou - rekonštrukcia vodovodu ul. Sv. Martina

Zadávateľ: TAVOS, a.s.

Vypracova PIPS SK s.r.o.

Dátum: 17.10.2023

Uchádzač: CS, s.r.o., Strojárska 5487, Trnava

P.č.	K/M	Popis	M.j.	Množ.	Množ.	J.c.	Cena celkom	Cena celkom
Zmluvné					NAVIAC PRÁCE			
Stavebné práce						172 822,80 €	5 522,40 €	
1	K	Montážna jama MJ 5,0 x 2,0m hĺbka do 2,0m vrátane: odstránenia povrchu (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň), odvoz a likvidácia betónu, sutiny a asfaltu na riadenú skládku vrátane poplatku za skládku, výkop jám a zabezpečenie výkopu, zásyp jám vhodným materiálom podľa potreby (tak, aby vyšli hutniace skúšky), odvoz a likvidácia prebytočného výkopového materiálu na skládku vrátane poplatku za skládku, spätné povrchové úpravy (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň)	ks	11,000	1,000	2 124,00 €	23 364,00 €	2 124,00 €
2	K	Montážna jama MJ 6,0 x 2,0m hĺbka do 2,0m vrátane: odstránenia povrchu (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň), odvoz a likvidácia betónu, sutiny a asfaltu na riadenú skládku vrátane poplatku za skládku, výkop jám a zabezpečenie výkopu, zásyp jám vhodným materiálom podľa potreby (tak, aby vyšli hutniace skúšky), odvoz a likvidácia prebytočného výkopového materiálu na skládku vrátane poplatku za skládku, spätné povrchové úpravy (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň)	ks	1,000		2 501,60 €	2 501,60 €	0,00 €
3	K	Montážna jama MJ atyp 16 m2 hĺbka do 2,0m vrátane: odstránenia povrchu (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň), odvoz a likvidácia betónu, sutiny a asfaltu na riadenú skládku vrátane poplatku za skládku, výkop jám a zabezpečenie výkopu, zásyp jám vhodným materiálom podľa potreby (tak, aby vyšli hutniace skúšky), odvoz a likvidácia prebytočného výkopového materiálu na skládku vrátane poplatku za skládku, spätné povrchové úpravy (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň)	ks	4,000	1,000	3 398,40 €	13 593,60 €	3 398,40 €
4	K	Montážna jama pre prípojky, hydranty a uzávery MJ 1,5 x 1,5m hĺbka do 2,0m vrátane: odstránenia povrchu (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň), odvoz a likvidácia betónu, sutiny a asfaltu na riadenú skládku vrátane poplatku za skládku, výkop jám a zabezpečenie výkopu, zásyp jám vhodným materiálom podľa potreby (tak, aby vyšli hutniace skúšky), odvoz a likvidácia prebytočného výkopového materiálu na skládku vrátane poplatku za skládku, spätné povrchové úpravy (asfalt, betón, zámková dlažba, dlažba, obrubníky, zeleň)	ks	117,000		1 132,80 €	132 537,60 €	0,00 €
5	K	Čerpanie vody z výkopu	kpl	1,000		826,00 €	826,00 €	0,00 €
Montážne práce						203 543,51 €	2 029,60 €	
6	K	Výrezy na potrubí	ks	133,000		132,75 €	17 655,75 €	0,00 €
7	K	Monitoring potrubia	m	1427,540		1,30 €	1 855,80 €	0,00 €
8	K	Zváranie potrubia a tvaroviek HDPE d110	m	1427,540		20,18 €	28 807,76 €	0,00 €
9	K	Montáž hydrantov - komplet zostava vrátane tvaroviek, armatúr, zemných súprava, poklopov a napojenia	kpl	8,000		590,00 €	4 720,00 €	0,00 €
10	K	Montáž prípojky d32 - komplet vrátane napojenia	kpl	122,000		165,20 €	20 154,40 €	0,00 €
11	K	Montáž prípojky d63 - komplet vrátane napojenia	kpl	1,000		175,23 €	175,23 €	0,00 €
12	K	Montáž a demontáž by-passu d90 vrátane tvaroviek, armatúr, prepojov a napojenia	kpl	1,000		20 762,10 €	20 762,10 €	0,00 €
13	K	Prípravné práce - osadenie zariadenia pred sanáciou	kpl	1,000		16 461,00 €	16 461,00 €	0,00 €
14	K	Prijazd a odjazd techniky	kpl	2,000		4 779,00 €	9 558,00 €	0,00 €
15	K	Berstlining - Zaťiahnutie potrubia HDPE d110 do potrubia LT DN100	m	1427,540		52,04 €	74 289,18 €	0,00 €

16	K	Tlaková skúška	kpl	3,000		1 040,76 €	3 122,28 €	0,00 €
17	K	Hygiena	kpl	3,000		302,67 €	908,01 €	0,00 €
18	K	Prepoje vodovodu - komplet	kpl	5,000	2,000	1 014,80 €	5 074,00 €	2 029,60 €
Materiál							59 558,64 €	2 353,44 €
19	M	Potrúbie HDPE PE100 RC d110 x 6,6 SDR17, PN10 s PP ochranným plášťom podľa PAS 1075 typ 3	m	1427,540		8,14 €	11 620,18 €	0,00 €
20	M	E megaflex DN100 s istením proti posunu	ks	5,000	4,000	162,16 €	810,80 €	648,64 €
21	M	Uzáver DN100	ks	16,000	5,000	145,88 €	2 334,08 €	729,40 €
22	M	Zemná súprava	ks	16,000	5,000	50,21 €	803,36 €	251,05 €
23	M	Poklop	ks	16,000	5,000	26,87 €	429,92 €	134,35 €
24	M	TT kus DN100/100	ks	4,000		105,85 €	423,40 €	0,00 €
25	M	FFR kus DN100/80	ks	4,000		51,57 €	206,28 €	0,00 €
26	M	Uzáver DN80	ks	8,000		118,74 €	949,92 €	0,00 €
27	M	Zemná súprava	ks	8,000		50,21 €	401,68 €	0,00 €
28	M	Poklop	ks	8,000		26,87 €	214,96 €	0,00 €
29	M	N kus DN80	ks	8,000		50,62 €	404,96 €	0,00 €
30	M	FF kus DN80/200	ks	8,000		39,08 €	312,64 €	0,00 €
31	M	Hydrant podzemný DN80/1250	ks	8,000		180,54 €	1 444,32 €	0,00 €
32	M	Poklop hydrantový	ks	8,000		54,28 €	434,24 €	0,00 €
33	M	Lemový nákrúžok + otočná príruha d110/DN100	ks	12,000		21,33 €	255,96 €	0,00 €
34	M	Elektrospojka d110	ks	39,000		7,56 €	294,84 €	0,00 €
35	M	Elektrotvarovkový T kus redukovaný d110/d90	ks	4,000		30,87 €	123,48 €	0,00 €
36	M	Elektrospojka d90	ks	4,000		6,91 €	27,64 €	0,00 €
37	M	Lemový nákrúžok + otočná príruha d90/DN80	ks	4,000		18,04 €	72,16 €	0,00 €
38	M	PE oblúk d110/45°	ks	2,000		65,58 €	131,16 €	0,00 €
39	M	PE oblúk d110/11°	ks	4,000		65,58 €	262,32 €	0,00 €
40	M	T kus DN100/100	ks	1,000		81,29 €	81,29 €	0,00 €
41	M	Vodič 10	m	1428,000		0,81 €	1 156,68 €	0,00 €
42	M	Orientačná tabuľka vodovodu	ks	10,000		3,54 €	35,40 €	0,00 €
43	M	Spojovací materiál	kpl	1,000	1,000	590,00 €	590,00 €	590,00 €
44	M	Potrúbie HDPE PE100 RC d63 x 3,8 SDR17, PN10, PAS 1075	m	0,750		74,34 €	55,76 €	0,00 €
45	M	Potrúbie HDPE PE100 RC d32 x 1,9 SDR17, PN10, PAS 1075	m	91,500		2,54 €	232,41 €	0,00 €
46	M	Celoliatinový navrtávací pás s uzáverom pre PE potrubie d110/d32	ks	122,000		143,96 €	17 563,12 €	0,00 €
47	M	Celoliatinový navrtávací pás s uzáverom pre PE potrubie d110/d63	ks	1,000		189,98 €	189,98 €	0,00 €
48	M	Zemná súprava ventilová pre uzáver d32/DN25	ks	122,000		26,48 €	3 230,56 €	0,00 €
49	M	Zemná súprava ventilová pre uzáver d63/DN50	ks	1,000		31,86 €	31,86 €	0,00 €
50	M	Poklop ventilový	ks	123,000		17,37 €	2 136,51 €	0,00 €
51	M	Spojka mechanická na prepojenie PE potrubia d32 s existujúcou prípojkou DN25	ks	122,000		1,77 €	215,94 €	0,00 €
52	M	Spojka mechanická na prepojenie PE potrubia d63 s existujúcou prípojkou DN50	ks	1,000		7,08 €	7,08 €	0,00 €
53	M	Materiál pre by-pass HDPE PE100 RC d90 x 5,4 vrátane tvaroviek a armatúr - komplet	kpl	1,000		12 073,76 €	12 073,76 €	0,00 €
Iné náklady zhotoviteľa							13 764,70 €	0,00 €
54	K	PD skutočného vyhotovenia, dodatok prevádzkového poriadku	kpl	1,000		1 805,40 €	1 805,40 €	0,00 €
55	K	Geodetické práce	kpl	1,000		2 973,60 €	2 973,60 €	0,00 €
56	K	Projekt organizácie dopravy	kpl	1,000		2 950,00 €	2 950,00 €	0,00 €
57	K	Dočasné dopravné značenie vrátane dočasných prechodov a prejazdov	kpl	1,000		3 557,70 €	3 557,70 €	0,00 €
58	K	Vytýčenie IS	kpl	1,000		1 770,00 €	1 770,00 €	0,00 €
59	K	Vybavenie rozkopávkového povolenia	kpl	1,000		708,00 €	708,00 €	0,00 €
Cena celkom bez DPH							449 689,65 €	9 905,44 €
DPH 20%							89 937,93 €	1 981,09 €
Cena celkom vrátane DPH							539 627,58 €	11 886,53 €